

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THỊ XÃ HƯƠNG TRÀ
TỈNH THỪA THIÊN HUẾ**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 31/2020/HS-ST

Ngày: 09/9/2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ HƯƠNG TRÀ, TỈNH THỪA THIÊN HUẾ

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Hồ Vinh Phú.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Văn Duật và ông Hoàng Tú Nam

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Phương - Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Hương Trà, tỉnh Thừa Thiên Huế.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hương Trà tham gia phiên tòa: Ông Phan Anh Tuấn - Kiểm sát viên.

Ngày 09 tháng 9 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân thị xã Hương Trà, tỉnh Thừa Thiên Huế xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 27/2020/TLST-HS ngày 30 tháng 7 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 31/2020/QĐXXST-HS ngày 24 tháng 8 năm 2020 đối với:

Bị cáo **Hồ Thanh H** (tên gọi khác: Lắc), sinh ngày 26/9/1993, tại tỉnh Thừa Thiên Huế; nơi cư trú: 21/78 Xuân 68, phường Thuận L, thành phố Huế, tỉnh Thừa Thiên Huế; nghề nghiệp: Không; trình độ học vấn: Lớp 09/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hồ Thanh D (đã chết) và bà Lê Thị Bạch Nhị H; có vợ: Hồ Thị A Li L và có 01 con, sinh năm 2018;

Tiền sự: có 01 tiền sự; Ngày 09/01/2019, Công an thị xã Hương Trà xử phạt vi phạm hành chính 1.500.000 đồng, về hành vi “Trộm cắp tài sản” vào ngày 05/8/2018 tại Hương Hồ, Hương Trà, Thừa Thiên Huế (*Theo QĐ số 15508 ngày 09/01/2019, Hồ Thanh H chưa nộp phạt*);

Tiền án: có 01 tiền án; Ngày 26/11/2018, bị Toà án nhân dân thành phố Huế xử phạt 08 tháng tù, về tội “Trộm cắp tài sản” (*Bản án số 252/2018/HSST, chấp hành xong hình phạt tù ngày 03/6/2019*).

Về nhân thân:

- Ngày 08/4/2013: bị Công an phường Thuận L, thành phố Huế xử phạt vi phạm hành chính 150.000 đồng, về hành vi “Gây rối trật tự công cộng”.

- Ngày 25/12/2013: bị Công an thành phố Huế xử phạt vi phạm hành chính 750.000 đồng, về hành vi “Sử dụng trái phép chất ma túy”.
- Ngày 18/01/2014, bị Công an phường Thuận L, thành phố Huế xử phạt vi phạm hành chính 1.500.000 đồng, về hành vi “Lừa đảo chiếm đoạt tài sản”.
- Ngày 09/6/2014, bị Công an thành phố Huế xử phạt vi phạm hành chính 750.000 đồng, về hành vi “Sử dụng trái phép chất ma túy”.
- Ngày 07/8/2014, bị Toà án nhân dân thành phố Huế, tỉnh Thừa Thiên Huế xử phạt 06 tháng tù, về tội “Trộm cắp tài sản” (Bản án 212/2014/HSST).
- Ngày 28/8/2014, bị Toà án nhân dân thành phố Huế xử phạt 01 năm 06 tháng tù, về tội “Trộm cắp tài sản” (Bản án số 232/2014/HSST).
- Ngày 28/02/2017, bị Công an thành phố Huế xử phạt vi phạm hành chính 750.000 đồng, về hành vi “Sử dụng trái phép chất ma túy”.
- Ngày 05/8/2020, bị Tòa án nhân dân thành phố Huế xử phạt 01 năm 04 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản” (Bản án số 146/2020/HSST, chưa có hiệu lực pháp luật do có kháng cáo).

Bị cáo bị tạm giam trong một vụ án khác, có mặt.

- **Người bào chữa cho bị cáo:** Ông Hồ Ngọc Liêm - Trợ giúp viên pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Thừa Thiên Huế. Có mặt.

- **Người bị hại:** Ông Dương Đình T, sinh ngày 01/01/1972; Trú tại: Tổ dân phố Thanh Lương 2, phường Hương X, thị xã Hương Trà, tỉnh Thừa Thiên Huế. Vắng mặt.

- **Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:**

1. Chị Hồ Thị A Li L, sinh ngày 11/8/1997; Trú tại: 21/78 Xuân 68, phường Thuận L, thành phố Huế, tỉnh Thừa Thiên Huế. (Hiện tạm trú tại: Thôn Panoong, xã Hương Sơn, huyện Nam Đông, tỉnh TT. Huế. Có mặt.

2. Chị Lê Thị Bích V, sinh ngày 20/02/1984; Trú tại: Xóm 2, thôn Triều Sơn Đông, xã Hương V, thị xã Hương Trà, tỉnh TT. Huế (làm nghề buôn bán đồ đồng tại 102 Bùi Thị Xuân, phường Đức, thành phố Huế). Vắng mặt.

3. Anh Nguyễn Hữu T, sinh ngày 01/9/1998; Trú tại: 16A/390 Đinh Tiên Hoàng, phường Thuận L, thành phố Huế, tỉnh TT. Huế. Vắng mặt.

- **Người làm chứng:**

1. Ông Dương Đình L, sinh ngày 17/5/1968; Trú tại: Tổ dân phố 9, phường Tứ H, thị xã Hương Trà, tỉnh Thừa Thiên Huế. Vắng mặt.

2. Anh Huỳnh Văn T, sinh ngày 27/12/1995; Trú tại: Số 10, Tản Đà, xã Hương V, thị xã Hương Trà, tỉnh Thừa Thiên Huế. Vắng mặt.

3. Chị Võ Thị Phương Th, sinh năm 1972; Trú tại: 89 Bà Triệu, phường Xuân P, thành phố Huế, tỉnh Thừa Thiên Huế. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 08 giờ 30 phút ngày 15 tháng 02 năm 2020, Hồ Thanh H trực tiếp điều khiển xe mô tô BKS: 75K2 – 11xx đến phường Hương X, thị xã Hương Trà để tìm bạn (Loan và Chấn ở trại trẻ mồ côi với H). Đến khoảng 09 giờ cùng ngày, H đến nhà Loan tại TDP Thanh Lương 2, phường Hương X, thị xã Hương Trà nhưng không có Loan ở nhà. Lúc này, H phát hiện nhà ông Dương Đình T, sinh năm: 1972 (ở cạnh nhà Loan) cửa hông đang mở, quan sát xung quanh không có ai nên H nảy sinh ý định đột nhập vào nhà ông T để trộm cắp tài sản. Để thực hiện ý định đó, H đi vào theo lối cửa hông rồi lên nhà trên thì thấy 01 bộ lư đồng đang ở trên bàn thờ nên H lấy 01 cái lư, 02 cây đèn, 02 cái coi xuống. Sau đó, H đi ra sân nhà ông T lấy 01 cái bao tải màu xanh bỏ toàn bộ số đồng trên vào bao rồi điều khiển xe mô tô chở toàn bộ số tài sản trộm được đến đường Bùi Thị Xuân, phường Đức, thành phố Huế để tiêu thụ. Khi đến quán chị Lê Thị Bích V (sinh ngày 20/2/1984, làm nghề buôn bán đồ đồng tại 10x Bùi Thị Xuân, phường Phường Đức, thành phố Huế), H nói dối với chị V chủ quán là tài sản của H và thỏa thuận cầm với giá 1.050.000 đồng. Sau khi lấy tiền, H tiêu xài cá nhân hết số tiền trên. Quá trình điều tra, truy xét, Cơ quan CSĐT Công an thị xã Hương Trà đã bắt giữ được H.

Tại bản kết luận định giá số 27/KL - HĐĐGTS ngày 21 tháng 5 năm 2020, Hội đồng định giá tài sản trong Tổ tụng hình sự thị xã Hương Trà đã kết luận (định giá qua hồ sơ): 01 lư đồng, 02 cây đèn đồng, 02 coi đồng có trị giá 1.500.000 đồng.

Vật chứng thu giữ:

- 01 xe mô tô BKS: 75K2 - 1173.
- 01 tấm ảnh màu có kích thước (18x12,5cm) ghi nhận hình ảnh 01 lư đồng và 02 cây đèn đồng, phía sau tấm ảnh có chữ ký của Lê Thị Bích V.
- 01 áo sơ mi tay dài màu đen, cúc áo làm bằng nhựa màu đen, trên cổ áo có ghi chữ “HERRY STORE”.
- 01 quần rin ống dài màu xanh, trên lưng quần có dòng chữ “BUPEDRTY BRIT”.

Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo Hồ Thanh H cùng gia đình đã thỏa thuận bồi thường cho bị hại Dương Đình T số tiền 2.000.000 đồng. Ông Dương Đình T đã nhận đủ số tiền trên, không có yêu cầu gì khác về dân sự và có đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho Bị cáo.

Tại bản cáo trạng số 27/CT-VKSHT ngày 30/7/2020, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hương Trà đã truy tố bị cáo Hồ Thanh H về tội “Trộm cắp tài sản” theo điểm a, b khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, trong phần luận tội đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hương Trà đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a, b khoản 1 Điều 173; điểm b, h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự để tuyên bố bị cáo Hồ Thanh

H phạm tội “Trộm cắp tài sản”; đề nghị xử phạt từ 09 đến 12 tháng tù và miễn án phí cho bị cáo.

Về dân sự: Không có ai yêu cầu gì thêm nên đề nghị không xem xét.

Về xử lý vật chứng: Đề nghị căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự, tuyên tịch thu, nộp ngân sách nhà nước:

- ½ giá trị xe mô tô BKS: 75K2 - 1173.

Tiếp tục lưu hồ sơ tâm ảnh màu; tịch thu tiêu hủy các vật chứng khác.

Bị cáo Hồ Thanh H thừa nhận hành vi đã thực hiện như cáo trạng truy tố, đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng mức án nhẹ.

Trợ giúp viên pháp lý bào chữa cho bị cáo H đề nghị Hội đồng xét xử xem xét điều kiện hoàn cảnh gia đình của bị cáo, cho bị cáo H được hưởng các tình tiết giảm nhẹ tại điểm b, h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự; xử bị cáo mức án từ 06 đến 09 tháng tù và miễn án phí cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thị xã Hương Trà, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hương Trà, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự nên đều hợp pháp.

[2] Bị cáo Hồ Thanh H đã khai nhận toàn bộ hành vi trộm cắp tài sản như nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát truy tố, lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai của những người tham gia tố tụng khác, phù hợp với các tài liệu có trong hồ sơ vụ án. Do đó, đã có đủ cơ sở kết luận:

Do cần tiền để tiêu xài nên vào khoảng 09 giờ 00 phút ngày 15 tháng 02 năm 2020, tại nhà ông Dương Đình T, thuộc TDP Thanh Lương 2, phường Hương X, thị xã Hương Trà, tỉnh Thừa Thiên Huế, Hồ Thanh H đã có hành vi lén lút, chiếm đoạt của ông Dương Đình T 01 lư đồng, 02 đèn đồng, 02 cối đồng; có tổng giá trị 1.500.000 đồng.

[3] Bị cáo Hồ Thanh H là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức được hành vi trộm cắp tài sản của người khác là bị pháp luật cấm nhưng vì lười lao động, muốn có tiền để tiêu xài cá nhân, bị cáo vẫn cố tình thực hiện. Mặc dù tài sản trộm cắp có giá trị dưới 2.000.000 đồng nhưng do bị cáo đã có 01 tiền án và 01 tiền sự về hành vi trộm cắp tài sản chưa được xóa án tích nay tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội nên đã phạm vào tội “Trộm cắp tài sản” quy định tại điểm a, b khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự 2015. Do vậy, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hương Trà truy tố bị cáo theo tội danh và điều luật đã viện dẫn trên là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Đối với chị Lê Thị Bích V và anh Nguyễn Hữu T khi mua tài sản do Hồ Thanh H bán, nhưng không biết là tài sản do phạm tội mà có nên Cơ quan CSĐT Công an thị xã Hương Trà không xử lý là có căn cứ, đúng pháp luật.

[4] Xét tính chất và mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội của bị cáo Hồ Thanh H thấy rằng: Hành vi của bị cáo gây ra là nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác, gây ảnh hưởng xấu đến tình hình an ninh chính trị, trật tự an toàn xã hội trên địa bàn thị xã Hương Trà.

[5] Xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo thấy rằng: Bị cáo không phạm vào tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào mà được hưởng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự là: Người phạm tội tự nguyện bồi thường thiệt hại, phạm tội nhưng gây thiệt hại không lớn, người phạm tội thành khẩn khai báo, người bị hại có đơn bãi nại xin giảm nhẹ hình phạt, được quy định tại các điểm b, h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Bị cáo Hồ Thanh H có nhân thân xấu, đã nhiều lần bị xử phạt hành chính, bị Tòa án nhân dân thành phố Huế kết án về hành vi chiếm đoạt tài sản; bị cáo khi thực hiện hành vi phạm tội lần này có 01 tiền án, 01 tiền sự về hành vi trộm cắp tài sản chưa được xóa án tích; nhưng không lấy đó làm bài học cho bản thân mà tiếp tục phạm tội, thể hiện thái độ coi thường pháp luật. Hội đồng xét xử thấy cần áp dụng hình phạt tương xứng, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới có tác dụng giáo dục, răn đe và phòng ngừa chung như ý kiến của đại diện Viện kiểm sát. Xem xét thêm cho bị cáo khi quyết định hình phạt là gia đình thuộc hộ nghèo (*được cấp giấy chứng nhận hộ nghèo năm 2020*); như ý kiến của Trợ giúp viên pháp lý tại phiên tòa.

[6] Về xử lý vật chứng: Quá trình điều tra thu giữ:

- 01 tấm ảnh màu có kích thước (18x12,5cm) ghi nhận hình ảnh 01 luồng và 02 cây đèn lồng, phía sau tấm ảnh có chữ ký của Lê Thị Bích V. Cần tiếp tục lưu giữ tại hồ sơ vụ án.

- 01 áo sơ mi tay dài màu đen, cúc áo làm bằng nhựa màu đen, trên cổ áo có ghi chữ “HERRY STORE”; 01 quần rằn ri dài màu xanh, trên lưng quần có dòng chữ “BUPEDRTY BRIT”. Đây là các vật chứng không có giá trị, nên tịch thu tiêu hủy.

- 01 xe mô tô BKS: 75K2-1173 (*Giấy đăng ký xe mang tên chủ xe là Võ Thị Phương Thảo*).

Quá trình điều tra xác định, xe mô tô này là tài sản chung của vợ chồng H (tài sản phát sinh trong thời kỳ hôn nhân), do hai vợ chồng cùng mua vào ngày 08/01/2020 tại hiệu cầm đồ của anh Huỳnh Văn T, khi lập hợp đồng mua bán thì chị A Li L (vợ H) đứng tên, xe này vẫn chưa được làm thủ tục sang tên. Vào ngày 15/02/2020, Hồ Thanh H lấy xe đi và thực hiện hành vi phạm tội thì chị A Li L không biết nên không có căn cứ xử lý đối với chị A Li L.

Theo quy định tại Điều 219 Bộ luật Dân sự 2015 thì bị cáo H và chị A Li L đều có quyền ngang nhau trong việc sở hữu chiếc xe mô tô này; tại phiên tòa, bị cáo H và chị A Li L đều thống nhất rằng mỗi người có quyền sở hữu $\frac{1}{2}$ giá trị chiếc xe. Do vậy cần áp dụng điểm a khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự 2015 và điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự 2015 tịch thu, nộp ngân sách Nhà nước $\frac{1}{2}$ giá trị chiếc xe mô tô BKS: 75K2 – 1173; trả lại cho chị Hồ Thị A Li L $\frac{1}{2}$ giá trị chiếc xe mô tô này tại thời điểm Cơ quan thi hành án dân sự tổ chức bán đấu giá thành. Cần tiếp tục tạm giữ xe mô tô này để bảo đảm thi hành án.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo Hồ Thanh H cùng gia đình đã thỏa thuận bồi thường cho người bị hại Dương Đình T số tiền 2.000.000 đồng. Ông Dương Đình T đã nhận đủ số tiền trên. Không có ai yêu cầu gì khác về dân sự nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[8] Về án phí: Bị cáo Hồ Thanh H thuộc hộ nghèo, có đơn xin miễn án phí, căn cứ Điều 12, Điều 15 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, Hội đồng xét xử miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Hồ Thanh H phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

2. Về trách nhiệm hình sự:

Áp dụng điểm a, b khoản 1 Điều 173; các điểm b, h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Hồ Thanh H (tên gọi khác Lắc) 09 (chín) tháng tù. Thời gian chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt giam thi hành án đối với bản án này.

3. Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự, tuyên:

- Tịch thu, nộp ngân sách nhà nước: $\frac{1}{2}$ giá trị xe mô tô BKS: 75K2 - 1173; trả lại cho chị Hồ Thị A Li L $\frac{1}{2}$ giá trị chiếc xe mô tô này tại thời điểm Cơ quan thi hành án dân sự tổ chức bán đấu giá thành. Tiếp tục tạm giữ xe mô tô này để bảo đảm thi hành án.

- Tịch thu tiêu hủy: 01 áo sơ mi tay dài màu đen, cúc áo làm bằng nhựa màu đen, trên cổ áo có ghi chữ “HERRY STORE”; 01 quần rin ống dài màu xanh, trên lưng quần có dòng chữ “BUPEDRTY BRIT”.

(Vật chứng trên có đặc điểm như miêu tả tại biên bản giao nhận vật chứng ngày 31/7/2020 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã Hương Trà với Chi cục Thi hành án dân sự thị xã Hương Trà).

4. Về án phí: Căn cứ Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, Bị cáo Hồ Thanh H được miễn 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Đối với bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa thì thời hạn kháng cáo là 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh T.T.Huế;
- Sở Tư pháp tỉnh T.T.Huế;
- VKSND thị xã Hương Trà;
- CA thị xã Hương Trà;
- Chi cục THA DS TX. Hương Trà;
- Bị cáo;
- Người bị hại;
- Người có QL, NVLQ;
- Lưu hồ sơ, VP.

**TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ**

(Đã ký)

Hồ Vinh Phú